အရံဉ်စိနါကညီဘျ၊ထံတၢ်အိဉ်ဖိုဉ်ဖိဒီးတံ၊သက်းသးဘိသ့ဉ်,

ပဘဉ်ပသးခဲလက်လ၊တာ်ဆာကတို်အံးအကီခဲဒီးအတားပှာဖေးဒိဉ်လီး. တာ်ဆါခိဘံး၁၉ အံးဒူးအိဉ်ထီဉ်တာ်ကို်တာ်ဂ်ီးတဖဉ်လာပှာကိုးဂာအင်္ဂါ လီး. သနာ်ကဲ့သဲ့ဉ်နီဉ်လာပဘါယွာတဂၤလာအအံးထွဲကွာ်ထွဲတဲ့ာ်ပှာ လာတာ်သံကဒု ကစာာ်ကဆုးအပူး ဒီးမာမှာ်ကဲ့ ပသားနှဉ်လီး. ပသဲ့ဉ်ညါလ၊ နံးသီအမှာ်တဖဉ် ကဟဲတုာအိဉ်ပုာလီး. လာအဘာဉ်စားအံး, ပကဘဉ်မာပဝဲ တာ်ဆာတဲာ်လာ အဘဉ် လာပတာ်လဲးတာ်ကဲ့ ဒီးပုတာ်ရဦးပုံးအဂၤလီး.

(၁) ဝံသးစူးလူးဟ်ထွဲ တါနဲဉ်လီးလ၊ ပဒိဉ်ပာဆှာတြီဆာတါဆူးတါဆါ လီးခာဉ်သး, Center for Disease Control (CDC), လ၊ပကဒီတဒၢလိာသး အဂ်ီးလီး. ဖးဘဉ်တါနဲဉ်လီးလ၊အဟ်ထွဲလ၊လာ်နှဉ်တက္။.

(၂) နၤဒီးပုၤလၢနအဲဉ် မ့်၊န့်၊ဘဉ်တာ်ဆါအဃိ, သ့ဉ်ညါလၢတမ့်၊ နတ်၊ကမဉ် ဘဉ်န့ဉ်တက္နာ်. ပုၤတဂၤဂ့ၤတဂၤဂ့၊န့်၊ဘဉ်တာ်ဆါအံးညီကဒဉ် သ့ဝဲလီး. တလိဉ်နမ်ာ်ဆုးဘဉ်. ပအဲဉ်ဘဉ်နၤဒီးပသးအိဉ်မၢစားနၤလီး. ဝံသးစူး ဒူးသ့ဉ်ညါဘဉ်ပုၤလၢအဆိအချ့တက္နာ်. အရဒိုဉ်စ့်၊ကီး လ၊ပလူးဟ်ထွဲ CDC အတာ်သိဉ်တာ်သီခဲလက်လီး. ကျဲအိဉ်အါဘိလာ ပမးစားလိာသးသဲ့လီး. ကျဲအေါဘိအကျါ, တနီးကမ့်၊ဝဲတာ်ဃ့ထုကဖဉ်, တာ်မးဘူဉ်, တာ်အိဉ်သကိး လ၊လီတဲစိ, တာ်ဖီအီဉ်လ၊နင်္ဂို, တာ်လဲးဆူနှဉ်ဆူအံးလ၊နင်္ဂို, တဖဉ်နဉ်လီး. (၃) တဘဉ်ဟ်တဲ့က်ကွဲာ်တာ်သုံးဘူးပသးဒ်သီးသီး ဆူယွၤအအိဉ်တဂ့ၤ. ပကဘါ သက်းယွၤဒ်သီးသီး, ပကမၤလိတံစီဆုံသက်းဒ်သီးသီး, ဒီး ပကမာဆူညါ အိဉ်ဘုံးနံးတာ်မၤလိတဖဉ်လ၊ အထားဉ်နဲးအလိၤတက္နာ်. သဲ့ခ်နီဉ်လ၊ပမ့်၊ ပုးစူးနာ်ယွၤအတဝ၊ဒီး ပအိဉ်ဒီးမူဒါလ၊ ပကဘဉ် ကဟုကယာ်လိာသံ ဒီးပနီးကစ်းလီး. ပမ့်၊မၤသက်းတာ်ဃူဃူဒ်သီးသီး ဒီး ပမ့်၊ဟိထွဲတာ်နဲဉ်ပုၤ တဖဉ်အဃိ, ပကအိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့ဒီး နံးသီအမှာ် ကဟဲတု၊အိဉ်ပုဒအဆိအချ့နှဉ်လီး.

ပမ့်ာမၤစာၤနာမဲ့ာသဲ့လာကျဲတဘိဂ္ဂၤတဘိဂ္ဂၤအဃိ, ဒူးသဲ့ဉ်ညါဘဉ်ပှာ နှဉ်တက့်ာ်.

လးတာ်အဲဉ်ဒီးတာ်ဆိဉ်ဂုံးဆိဉ်ဝါဘဉ်သု, သရဉ်ဒိဉ်သးဆးထိ (၆၀၂) ၄၅၁-၄၂ဝ၄ သရဉ်မှဉ်အာ့ မေး (၆၀၂) ၆၇၀-၂၃၀၁ သရဉ်ကို်ဖိလါဘဲန်း (၄၈၀) ၆၅၂-၃၇၅၃ သရဉ်အဲဉ်ထူဝါဆိ (၄၈၀) ၂၇၈-ဝ၆၅၁ Dear Members and Friends of AKBC:

All of us can agree we are facing difficult and disturbing times. The arrival of the corona virus in America has put us on edge and taken us out of our comfort zones. But, we worship the God who has cared for and comforted us through the valley of the shadow of death. Better days are ahead, but until they arrive, we need to make wise decisions about how we go about our daily lives and how we interact with others.

- (1) Please follow the attached instructions provided by the Center for Disease Control (CDC) to protect everyone.
- (2) Regrettably, if you or your loved ones were to become ill with the virus, please know that it is not your fault. Anybody can contract this virus. You do not need to feel ashamed. We love you and we are here to support you. Please let us know. Please also follow CDC instructions. Our church family will provide support such as praying, providing financial support, making phone calls, cooking meals, running errands, to name some.
- (3) Let us continue to worship together in one spirit online. Let us continue to study the word of God on Zoom. Let us continue to hold our Sunday School remotely!

Remember this. We are a faith community of believers with a shared responsibility to care for one another. And for ourselves. Working together, and following guidelines designed to keep us healthy, we can look forward to brighter days ahead.

If I can be of service to you, please call.

Love and blessings to all,

Tha Hser Tun, Senior Pastor (602) 451-4204 Amy Rodriguez, Associate Pastor (602) 670-2301 Kawpolah Beney, Assistant Pastor (480) 652-3753 Ehhtoowah Hso, Assistant Pastor (480) 278-0651

# နမ္ါဆါဒီးကျဲတဖဉ်လၫကမၤစၢ၊ ဒီသဒၢနၤလၢ ခိဘံး၁၉အတ္ခါရၤလီၤသး

ပိၥ်ထွဲကျဲလၢလၥ်တဖဉ်အံၤး နမ္ါဆါလၢခိဘံး၁၉တ႑်ဆါမ့တမ္ာနဆိကမိဉ်လၢနအိဉ်ဒီးခိဘံး၁၉တ႑်ဆါအယိ ဒီး, ပိ၁်ထွဲကျဲလၢလ၁်တဖဉ်အံၤဒ်သိးနကမၤစၢၤဒိသဒၢပုၤအဂၤလၢအအိဉ်လၢနဟံဉ်ဒီးနပုၤတဝၢပူၤအဂ်ီၫတ က္နာ်.

# အိဉ်လၢဟံဉ်မ့တမ္ါဒီးပူးသးလၢဆူဉ်ချအတါအီးထွဲကွါ်ထွဲ

- အို်းလာဟံဉ် ပူးအါဂၤလၢအို်းခ်ီးခိဘုံး၁၉အို်းစီးတ႑ဆူးတ႑ဆါတဆုံးတက္႑ိဳးဘျကားဒဉ်လၢဟံဉ် တလိုဉ်ဆူဉ်ချွတ႑အုံးထွဲကွ႑်ထွဲဘဉ်. တဘဉ်ဟးထီဉ်လၢနဟံဉ်တဂုၤ, ထဲဒဉ်မၤကွ႑်နသးလၢဆူဉ်ချွ အတ႑အုံးထွဲကွ႑်ထွဲတက္နာ. တဘဉ်လဲၤဟးတ႑လီ႑ိလၢပုၤအါဂၤအိုဉ်အလီ႑ိတဂုၤ.
- ဆဲးကိုးဒီးနကသံဉ်သရဉ်တက္ ်ိဳး တချူးလၢနလဲၤမၤကွ ်ာနသးအခါကိုးအီးတက္ ်ိဳး နမ္ ်ာအိဉ်ဒီးတ ်ကီ တ ်ခဲလာကကသါနှဉ်မၤလီးတံ ်ာလာနကမၤကွ ်သး, မဲ့တမ့် ်ာအိဉ်ဒီးဂ့် ်ဂ်ီ ်အူအတ ်ပနိုဉ်တဖဉ်, မဲ့တ မဲ့ ်ာနမ္ ်ာဆိကမိဉ်လာနဂ်ီ ်ာမ္ ်ာဝဲဂ့် ဂ်ီ ်ာအူတ ်ာဂ့် ်ာအခါနှဉ်တက္ ်
- ဟးဆုံးတ**်းလဲးတင်္ဂက္းလာပှာအေါဂၤလဲးတင်္ဂအကျေါ** ဟးဆုံးတင်္ဂလဲးထီဉ်က္၊လီးလာပှာအေါဂၤလဲး တင်္ဂက္ခာလာတင်္ဂိသေတိုးကဟဉ်, မှတမှင်္ဂတင်္ဂိသိလှဉ်တက္ခင်္ဂ

# အိဉ်ဖနေသးလၢပုၤအဂၤလၢနဟံဉ်ပူၤ, တ႑်ဝဲအံၤတ႑်သူ့ဉ်ညါအီၤလာတ႑်အိဉ်ဖးသးလၢဟံဉ်

- အို်ာလံးဒီးပှာဂ ဖဲနသ္<sup>8</sup>း, အို်ာလံးလၢပှာအဂူးဂာတဖဉ်တက္ ါ. မ့ါသုနကြားအိုင်ဒားလၢပှာပင်လီး ဆီပှာဆါ, ဒီးအို်င်္ဘလံး ဒီးပုံအဂာလာတံဉ်ပူးနှဉ်လီး. မ့ါသူ, သူလီးဆီတါလှါထံအလီါတက္ ါ.
  - နမ္ါအိဉ်ဒီးတင်္ခသံကွင်္ဂလာဆဉ်ဖိကီ် ဖိတဖဉ်နှဉ်လဲးဆူခိဘုံး၁၉ဒီးဆဉ်ဖိကီ် ဖိအကွဲးကဘျုံး http://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/faq.html#COVID19animals

## တချူးနလဲၤအိဉ်သကိုးဒီးကထၢဉ်အခါကိုးဆိုအီၤ

- ကိုးဆိ ပူးအါဂၤလၢအညီနု ်ာလဲးမာကွ် တြံအိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချတဖဉ်ဘဉ်တြံသုံးယုံးထီဉ်နှ ်ာအီးတြံ ဆာကတီရ်, မူတမှု ်တြံမာဝုံးနှ ်ာအီးခ်ီဖြိုလီတဲ့စိမ့်တမှု တြံဆုံးကျိုးဆုံးကျူးနှင့်လီး
- နမ္ါပဝ်လီးတါဆာကတီါလာကလဲး ဒူးနဲ့ဉ်သးလာတါသူးယံးထီဉ်ကူးတါဆာကတီါတသွဘဉ်နှဉ်, ကိုးနဒီးကထာဉ်အဝဲးဒူး, ဒီးတဲဘဉ်အဝဲသ့ဉ်လာနအိဉ်မှတမ့ါဘဉ်သ့ဉ်နှအိဉ်ဒီးခိတ်း၁၉နှဉ်တ ကာ့ါ. တါအဝဲအံးကမာစားပှာမာတါလာတါဆါတံဉ်ဝဲးဒူးလာကဒီသဒာလီးအနီါကစါအသူး ဒီးပုံးဆါအဂုံးအဂုံးတပ်ာနှင့်လီး.

# ဖဲနအိဉ်မ့ါတဆူဉ်ဘဉ်အခါမ့ါသ့, သူတါကးဘၢမဲဝ်ဒ်တါအိဉ်သးပိဝ်ထွဲထီဉ်အခံလၢလဝ်တဖဉ်အံံးတက္၍.

- ဖဲနအိုဉ်တဆူဉ်အခါ မ့ာ်သ္, နကြားသူတာ်ကးဘာမဲ့ခ်, ဖဲနဟးဝ္ဝါလာပျာအဂၤတဖဉ်ကပိခ်ကပာအ ခါ, (ပခ်ယုခ်တချူးနနုခ်လီးပျာမာကွာ်တာ်ဆါအဝဲဒေးဒံးအခါ).
- နမ္ါ်အံးထွဲကွါ်ထွဲပှာဂူးဂၤ ပှာဆါလာအသူတါကးဘာမဲဝိမ္ါတသ္ (အဒိ, ခီဖျိတါကီအိုဝိထီဝိုလာအ တါကသါ), ဒ်ပှာကွါ်ထွဲတါတဂာအသီး, နကဘဉ်သူတါကးဘာမဲဝိဖဲနအိုဝိဒီးအဝဲသဲ့ဝိလာဒားတဒား ယီပူအခါနှစ်လီး. ပှာတမှုံး, အါနှါပှာလာအကွါ်ထွဲပှာဆူးပှာဆါ, တဘဉ်ဟဲနုဝ်လီးဘဝ်.

တိၢိနီဉ် - ဖဲပှာကမျာ်အတာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချွဂ့ၢ်ဂီၢ်အူအိဉ်ထီဉ်အကတီး, တင်္ဂကးဘာမဲဝ်တဖဉ်ကဘဉ်တၢ်ပဝ် ကီးယဝ်အီးလာပှာကဟုကဝ်ပှာဆူးပှာဆါအပှာမာစားတၢ်ဖိတဖဉ်အင်္ဂါန္နာ်လီး. ကလိဉ်ဝဲလာနကဒုးအိဉ် ထီဉ်နတၢ်ကးဘာမဲဝ်ဒဉ်နဲသူတၢ်ကီးညဝ်ဖိ, စုဖာဉ်ဖိတဖဉ်နှဉ်လီး.

# ကးဘၢနတၢ်ကူး ဒီးတၢ်ကဆဲ

- ကးဘာ ကးဘာနထးခိဉ်ဒီးနှါစ္ၤလာထံဉ်စူစးခိဖဲနကူးမဲ့တမ့််ကဆဲအခါတက္ှါ.
- တာ**ာကွဲဝ်လာအလို -** တာာကွဲဝ်နထံဉ်စူစးခိလာတ<sup>်</sup>ကမုံးဒာလာအအိဉ်ဒီးအခိဉ်ကျာ်တက္ ါ.

• သွနစု သ့နစုတဘျီဃီလၢဖးပှဉ်ဒီးထံအစုၤကတၢ်အစဲးကး ၂၀ တက္ ်ာ ဆးပှဉ်ဒီးထံမဲ့တအိဉ်ဘဉ် ဒီး, မၤကဆိုနှစုလၢကသံဉ်ထံဖျုစုလၢအပၥ်ယုသံးအစုၤကတၢ်၆၀မျးကယၤနှဉ်တက္ ်ာ

# သူနစုခဲအီးခဲအီး

- သ္နနစု သ္နနစုလၫဆးပုဉ်ဒီးထံအစုၤကတၢ်ာအစးကး၂ဝခဲအံၤခဲအံၤတက္ ်ာ တ်ာအံၤအရုဒိဉ်နိ်ာမ်းလီၤ ဆီဒဉ်တာဖြဲနဆုံနနါစ္၊, နကူး, မ့တမ့် ကဆဲဝံ၊အလီ ်ခံ, လဲးပားတင်္ဂလီ ်ခံဝံ၊အလီ ်ခံ, ဒီးတချူး အီဉ်တ ် မ့တမ့် ကတဲဝ်ကတီးတ ် အီဉ်အခါနှဉ်လီ၊
- ကသံဉ်ထံဖျူစု ဆးပှဉ်ဒီးထံမဲ့တအိဉ်ဘဉ်ဒီး, သူကသံဉ်ထံဖျူစုလၢအပၥ်ယုဉ်သံးအစှၤကတၢ်၆ဝမျး ကယၤ, ပဉ်ယုဉ်နှစု နှမဲဉ်သဉ်တဖဉ်ဒီးထွုဒြီးဒူးအီၤဒ်သီးဘုံးတုံးအယဲ့ထီတက္နာ်.
- ဆး**ပှဉ်ဒီးထံ -** ဆးပှဉ်ဒီးထံမှ ်ကျဲအဂ္**ၤ**ကတၢ်, လီးဆီဒဉ်တ ်ဖဲစုတဖဉ်ဘဉ်အာဘဉ်သီအဆာကတီ် နှဉ်လီး.
- ဟးဆုံးတါထိးဘူးတါး ဟးဆုံးတါထိးဘဉ်နမဲ့ ချံ့ နှါစ္ း, ဒီးထးခ်ို လ းစုလ၊တါတသဲ့ ကဆိုအီးတ ဖဉ် .

# ပားဆုဲးတ ် ဟု ဉ်သူလိ ခ်သး ဟံ ခု တ ်ပီး တ ်လီ

- ဟု**ဉ်သူတ<sup>†</sup>တဂ္၊** ဟ္ဉ်သူလီခီ, ထံအိခွးတဖဉ်, ပီးလီလၢပအီဉ်တ<sup>†</sup>လၢအပူ၊, တ<sup>†</sup>ကာံးညဉ်တဖဉ်, မှတမှ<sup>†</sup>တ<sup>†</sup>ပျဲမံပု၊ဂၤလၢနဟံဉ်တဂ္၊.
- သူဝံးအလီါခံသံ့အီးစီစီ ဖဲနသူတါပီးတါလီတမံးဝုးဝုးဝံးအလီါခံ, သံ့အီးလာထံဒီးဆးပုဉ်စီစီ မှတမှါပင်လီးအီးလာတါသုကဆိုလီခံအလီါတက္ခါ.

# မၤကဆိုတၢ်လီၫလၢနဖိဉ်အီဉ်တၢ်အါအမဲၥ်ဖံးခိဉ်ကိုးနံၤဒဲး

မာကဆိုတၢ်လီၫလၢနဖိဉ်အီဉ်တ႑်အါမဲ့ဝ်ဖံးခိုဉ်လၢအအိဉ်လၢနတ႑်အိဉ်တဂၤအလီၫ (နဆါဒးဒီးတၢ်လုၢ်ထံလီၫ) ကိုးနံၤဒဲး, ပျဲပုၤလၫအကွၫ်ထွဲနာမာကဆိုဒီးထွါကွံဝ်တၢ်လီၫလၢပုၤထီးဘဉ်အီၤအါလၢနတံဉ် တၢ်လီၫအ ဂၤတဖဉ်လၢကသံဉ်မာသံ တၢ်ဃၫ်တက္ၫ်.

- မာက**ဆိုဒီးထွါလာကသံဉ်မာသံတာ်ယ**်ာ တဘျီဘဉ်တဘျီမာကဆိုတာ်လီာ်လာပှာဖီအီဉ်တာ်အါလာန ဆါအဒားပူး ဒီးနတာ်လုာ်ထံအလီာ်တက္နာ ပျဲပှာတဂၤဒဉ်မာကဆိုဒီးထွါကွံဝ်တာ်လီာ်လာပှာဖီအီဉ် ညီနုာ်အီး, ဘဉ်ဆဉ်တမှာ်နမံဒား ဒီးနတာ်လုာ်ထံအလီာ်ဘဉ်တက္နာ်.
  - ပှာကဟုကယင်နာမဲ့တမ့် ပြာအဂၤတဂၤမဲ့ကဘဉ်မာကဆို ဒီးထွါကွံဝိပ္ပာဆါအလီ ဂ်မံဒား ဒီးအတင်္ဂ လုံာထံအလီ ဂ်လာကသံဉ်မာသံတ ဂ်ယင်္ဂဒီး, အဝဲသဲ့ ဉ်ကဘဉ်မာဝဲဒီးသနားထိဉ်အသီးလာတ ဂ်လိဉ်အဖီ ခိဉ်နှဉ်လီး. ပှာကဟုကယင်္ဂတ ဂ်ပ္ပာအဂၤတဂၤကဘဉ်သူဝဲတ ဂ်မာဘာမဲဝ်တသဲ့ ဖဲအသဲ့ ဖဲပှာသူတ ဂ်လုံ ထံလီ ဂ်ငံးအလီ ဂ်ခံနှဉ်လီး.
- တင်္ဂလီဂ်လာတဂ်ဖီအီဉ်တဂ်အါ, ပဉ်ဃုဉ်လီတဲစိ, ရုံးမိဉ်ခ်ီးထြံ, စီးနိုဂ်ခိုဉ်တဖဉ်, စပွဲတဖဉ်အမဲဉ်ဖုံးခိဉ်,
   တြဲးအစုဖီဉ်တဖဉ်, လီဂ်မံသူစွဲပီးလီတဖဉ်, တဂ်ဟးလီဂ်တဖဉ်, ခံဘိးတဖဉ်, ထဲးဘလဲးလီတဲတဖဉ်,
   စပွဲတဖဉ်အကပိခ်ကပးခဲလာခ်နှဉ်လီး.
- မၤကဆိုထွါကွံတၢ်လီၫတဖဉ်လၢအအိဉ်ဒီးသွံဉ်, တၫ်အ့ဉ်တၢ်ဆံဉ်မ့တမ္ှါနီၫိခ်အထံတဖဉ်လၢအအိဉ် လၢအဖီခိဉ်တက္•်ာ
- **ဟံဉ်တါမၤကဆိုတါတဖဉ်ဒီးတါမၤသံတါဃါ** မၤကဆိုတါလီါမ့တမ့ါတါပီးတါလီလာဆးပုဉ်ဒီး ထံမ့တမ့ါဆးပုဉ်ထံအဂၤတခါဖဲအဘဉ်အာအခါတက္နါ. လာခံ, သူဟံဉ်အသံဉ်မၤသံတါဃါလာ တါမၤကဆိုအဂ်ီါတက္နါ.
  - မၤလီၤတံ႞လၢနကပိၥ်ထွဲတၢိနဲဉ်ကျဲလၢအအိဉ်လၢကသံဉ်ဒၢအလိၤ ဒ်သီးနကမၤလီၤတံ႞သးလၢန ကသူကသံဉ်ထံဝဲနှဉ်ပူၤပူးဖြဲးဖြဲး ဒီးအိဉ်ဒီးအဂ္ ႞ဂ္ၤဂ္ၤအဂ်ဳၢိနှဉ်လီၤ. ကသံဉ်ထံအါမးဟုဉ်ကူဉ်ဝဲလၢ တၢ်ကဘဉ်ပၥ်ဘဉ်စီဉ်တၢ်လီၢ်လၢနထွဲအီၤအမဲ၁်ဖံးခိဉ်အါမံးနံး ဒ်သီးတၢ်အဃၢ်တဖဉ်ကသံဝဲဂ္ၤဂ္ၤ အဂ်ဳၢိန္ဉ်လီၤ. ကသံဉ်ထံအါမံးဟုဉ်ပလီ႞ပဒီဝဲဒ်အမ္ ်ာတၢ်သူစုဖျိုဉ်ဒီးမၤလီၤတံ်ၫလၢနအိဉ်ဒီးကလံၤဆံုဟးထီဉ်ဖဲန သူကသံဉ်ဝဲနှဉ်အခါနှဉ်လီၤ.

– အံဖံဉ်အ့ဉ် အတၢ်မၤသံတၢ်ဃၢ်လ၊တံဉ်ဃီဂီၫ်အတၢ်ဖိတၢ်လံးအါတက္၊မ့်ာတၢ်လ၊အဂ္ဂၤနှဉ် လီး. ကသံဉ်ထံလ၊အမၤသံတၢ်ဃၢ်အမံးစရီတၢ်ဃုထံနှါ်အီးသုလ၊တံအဲးခစ်ထၢနှၢဉ်အဲခ်ိန် hereexternal icon.

# ကျွန်တါပနီဉ်တဖဉ်

- နကသါမှ ်ကီခဲဒီး, လဲ ပေးကွ ်နသား, ဘဉ်ဆဉ်ကီးဆိုအီး တက္ ်.
   ကိုးနကသံဉ်သရဉ်မှတမှ ်ာဂ်ုံဂ်ီ ်အူအဒားတချူးနလဲ ၊ နုုင် ဒီးတဲ့ ဘဉ်အဝဲသုဉ်လ ၊ နတ်ပနိုုင် တဖဉ်တ ကဲ့ ်.
   အဝဲသုဉ်ကတဲနာ တ ်လ ၊ နဘဉ်မာ တဖဉ်နှုုင်လီ ၊ .
- သူတၢိကးဘာမဲ၁် တၫ်ကးဘာမဲ၁်မ္ာ်အိုၣ်ဒီး, သူအီးတချူးနလဲၤနု၁်ဆူတာ်သူဉ်ထီဉ်အပူးတက္ာ်၊ န သူတၫ်ကးဘာမဲ၁်မ္ာ်တနာ်ဒီးကးဘာနတါ်ကူး ဒီးတါ်ကဆဲတက္နာ်၊ ဂု၁်ကျွဲးစားအိုဉ်အစုးကတာါ်ယု ခီဉ်ကါယံၤဒီးပုၤအဂၤတက္နာ်၊ တြံအားကမာစာ။ ဒီသဒာပုၤလာအအိုဉ်လာရူပူး ဒီးပုၤအိုၣ်ခ်းတာ်အ လီာ်နှဉ်လီး၊
- ပိ**်ထွဲတ¹ကွ¹ထွဲဆူဉ်ချဒီးတ¹အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချဝဲၤကျိၤအတ¹နဲဉ်လီၤတဖဉ် -** နပ္ပၤတဝၢဆူဉ်ချခိဉ်န¹်တ ဖဉ်ကဟ့ဉ်လီၤနၤတ႑နဲဉ်ကျဲလၢကမၤကွ႑်နတ႑်ပနီဉ်တဖဉ်ဒီးတ႑ဂ္ဂ်ာတ႑်ကျိုးတ႑်တဖဉ်လၢအအိဉ်ဖျါဝဲအဖီခိဉ်နှဉ် လီၤ.

**ဂ္ၢဂြီါအူအတါဟုဉ်ပလီါပနီဉ်**မ္ါဟဲဒိဉ်ထီဉ်လာအမ္ါခိဘံး၁၉နှဉ် လဲၤမၤကွါနသး**တဘျီဃီလၢပှၤကွါထွဲ ဆူဉ်ချအအိဉ်နဉ်တက္ါ.** 

ဂ့်္ဂဂို်အူတၢ်ဟ့ဉ်လီ်အပနီဉ်ပဉ်ဃုဉ်

- တ႑်ကသါဃံး
- သးစံၥ်သးဃၢမ့တမ့ၢ်သးနါပှၤဆါတပယူဝ်ဃီ
- ခိဉ်ဃၢနှၢ်ဃၢမ့တမ့္ဒ်သ္၌နိဦလီးသးတထံတဆး
- ပျုၤမ့တမ့်ၫမဲ့်သီ္ဂေလါ

တၢ်ပနီဉ်သ့ဉ်တဖဉ်အံၤတပၥ်ဃုၥ်ခဲလၢ၁်ဘဉ်. ဝံသးစူၤဃ့တၢ်ဟ့ဉ်ကူဉ်လၢပှၤလၢအကွၢ်ထွဲနတၢ်အိဉ်ဆူဉ် အိဉ်ချအအိဉ်ဘဉ်ဃးတၢ်ပနီဉ်အဂၤလၢအအိဉ်ဖျါနးနးကျၤကျၤနှဉ်တက့ၢ်.

နတ္ခါအိုဉ်ဆူအိုဉ်ချဂ့ါဂ်ီါအူတ္ခါဂါမဲ့ါအိုဉ်နှဉ်ကီး ၉၁၁း နတ္ခါအိုဉ်ဆူဉ်အိုဉ်ချဂါဂ်ီါအူအတ္ခါဂါမဲ့ါအိုဉ်ဒီး လိုဉ်ဝဲလာနကက်း ၉၁၁, ပဝ်ဖျါထီဉ်တါဂါလာအအိုဉ်ဒီးနာ့မဲ့တမဲ့ါနဆိကမိဉ်သူဉ်လာကအိုဉ်ဒီးနာ့, လာ အမဲ့ါခိဘုံး၁၉နှဉ်တကဲ့ါ. မဲ့ါသဲ့နှဉ်, ဖျိုဉ်ထီဉ်တါကးဘာမဲ့ခ်တချူးလာပုံးကျွာ်ထွဲဆူဉ်ချွတ်တုံးနအိုဉ်နှဉ်တ ကဲ့ါ.

# ပကပတုၥ်ကွံဝ်တၫ်အိဉ်ဖးလၢဟံဉ်လၢကျဲဒ်လဲဉ်

- ပှၤလၢအအိဉ်ဒီးခိဘံး၁၉ ပှၤလၢအိဉ်တ့ါ်လံလၢဟံဉ် (တါပဝ်ဖးဒီးဟံဉ်) ပတုဝ်ကွံဝ်တါ်အိဉ်ဖး ဒီးဟံဉ်သ့လၢတါ်ပိဝ်ထွဲတါ်အိဉ်သးလၢလဝ်တဖဉ်အံၤနှဉ်လီၤး
  - *တစ်မ်းကွစ်နှသးမှစ်တအိုဉ်ဘဉ်* လာတင်္ဂကဆာတဲ့ဝ်လီးတံရ်လာနဘဉ်ကူဘဉ်ဂဝ်သဲ့တသဲ့ဒံးနှဉ်, နဟးထီဉ်ကွံဝ်လာဟံဉ်သဲ့လာတရ်သာမုံးအံးမြာအသးဝံးအလီခံနှင့်လီးး
  - အစှၤကတၢ်လၢ ၇၂ နဉ်ရံဉ်အတီ််ာပူးနှဉ်တဂ်လိၤကိ််ာတအိဉ်ဒီးနၤဘဉ် (အဝဲနှဉ်မ့ာ်ဝဲလၢသၢ သီအတီ််ာပူးပှဲၤပှဲၤလၢတအိဉ်ဒီးတဂ်လိၤကိဂ််ခီဖြိုတသူကသံဉ်လၢကမၤလီးစှၤတဂ်လိၤကိဂ်နှဉ်ဘဉ်လီး). ဒီး
  - တာ်ပနီဉ်လၢအဂၤဟဲဒိဉ်ထီဉ် (အဒိ, ဖဲနကူးမ့တမ့ာ်တာ်ကသါဃုံးဟဲဒိဉ်ထီဉ်)
     နီး
  - အစုၤကတၢ်လၢန္ဂံသီအတီ််္ပူနလဲၤခ်ီဖျိုဝဲဂ္ၤဂ္ၤစးထီဉ်လၢတ္်ာဆါအပနိုဉ်ဟဲအိုဉ်ဖျါထီဉ်လံၤလံၤန္ဉ်ာလီၤ.

- *နမ္နါဘဉ်တ1်မၤကွ1* လ၊တ<sup>1</sup>ကဆ၊တဲ၁်လ၊နဘဉ်ကူဘဉ်ဂ၁်သ့တသံ့ဒံးနှဉ်, နဟးထီဉ်ကွံ၁်လ၊ဟံဉ် သူဖဲတ<sup>1</sup>သ၊မံၤအံၤမၤအသးဝံၤအလီ¹ခံး
- တင်္ဂလိၤကိ္ဂါတအိုဉ်ဒီးနာလၤာဘဉ် (လၢတသူကသံဉ်လၢတင်္ဂမာစုၤလီးတင်္ဂလိၤကိ်္ဂ)
- တာ်ပနီဉ်လၢအဂၤဟဲဒိဉ်ထီဉ် (အဒိ, ဖဲနကူးမ့တမ့ာ်တာ်ကသါဃုံးဟဲဒိဉ်ထီဉ်)
   နီး
- နဒိုးနှ1်ဘဉ်ဝဲတ1်မာကွ1်တ1်ဆါအယ1်တအိဉ်ဘဉ်လၫတ1်လဲၤပဉ်ဖျါသး, လၢအပူၤကွံဝ် ၂၄နှဉ်ရံဉ်အတီ1်ပူးလီၤ. နကသံဉ်သရဉ်ကပိဉ်ထွဲစံဉ်ဒံဉ်စံဉ်အတ1်နှဉ်ကျွဲနှဉ်လီၤ.

လာတၢ်ဂ့္ဂ်ာခဲလာဝ်အပူၤန္နာ့်, ပိဝ်ထွဲပှာကွြက္ထဲနတ္ဂ်ာအိုဝ်ဆူဉ်အိုဝ်ချဒီးဆူဉ်ချဝဲးကျိုးအတ္ဂ်ာဟံးစုနဲဉ်ကျွဲနာနှင့်တ က္နာ် တြင်္ခြားတြင်္ဂလာတြက်ပတုဝ်အတ္ဂ်ာအိုဝ်ဖူးဒီးတံဉ်ကြူးတ္ဂ်ာမြာအီးလာအအိုဝ်ဒီးတုံဟုဝ်ကူဉ်တ့ဝ်ဖူးခ်ီဖို ပှာကွြက်ထွဲတြော်အိုဝ်ဆူဉ်အိုဝ်ချဒီးကြီးစဲဝ်ဒီးပှာတဝာဆူဉ်ချဝဲးကျိုးတဖဉ်နှင့်လီး ပှာတဝာတြားတဲဝ်ဒီးသန္း ထိုဝ်အသူးလာတြဲအိုဝ်သူအဖီခိုဝ်နှင့်လီး

မ္<sup>ရ</sup>အဲဉ်ဒိုးသုဉ်ညါအါထီဉ်တ<sup>ရ</sup>ဂ္ဂ်တ<sup>ရ</sup>က်ျလဲသူ <u>https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/hcp/disposition-in-home-patients.html</u>.

တါဂ့ါတါကျိုးအိဉ်ဒံးအါမးလၢပှာကွါထွဲကဟုကယဉ်တါအိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချွအင်္ဂါမ့်ါအဲဉ်ဒိးသှဉ်ညါအါထီဉ်လဲး ဆူ Interim Healthcare Infection Prevention and Control Recommendations for Persons Under Investigation for 2019 Novel Coronavirus.

# တ္ခါကဟုကယဉ်ပုၤတဂၤဂၤ

ပှာအါဂၤလာအဆါလာခိဘုံး၁၉ ကအိဉ်ဒဉ်ဒီးတ႑်ဆူးတ႑်ဆါတဆုံးတက္႑်ဒီးဘျါက္၊လာအဟံဉ်ဒဉ်ဝဲသ့နှဉ် လီး. တ႑်ကဟုကယဉ်လီးသးလာဟံဉ်မ႑စ႑ာတ႑်ရၤလီးခိဘုံး၁၉တ႑ဆါဒီးမ႑စ႑ ဒီသဒၢၦၟၤလာအ အိဉ်လာတ႑်ဘဉ်ယိဉ်အလီ႑်လာကမ်ိဳးနှ႑်ခိဘုံး၁၉နႏနားကလဲ၌တဖဉ်သူဝဲဒဉ်နှဉ်လီး.

နမ္ါကဟုကယဉ်ပှၤတဂၤဂၤလၢဟံဉ်ဒီး, ကွါတါပနီဉ်လၢအနးထီဉ်တဖဉ်, ဒီသဒၢတါယါဒ်သီးသု တရၤလီးအသး, မးဘျ်တါပနီဉ်လၢအအိဉ်တဖဉ်, ဒီးဆိကမိဉ်ကွါလီါတီါလီးဆဲးဖဲနကဘဉ်ပဉ်ပတုဉ်ကွံဉ် တါအိဉ်ယံၤ ဒီးပှၤဂၤလာဟံဉ်အဆာကတီါနှဉ်တက္ါ.

တိ်းနိုဉ်း ပှာသးပှါဒီးပှာအသးနံဉ်ဖဲလဲဉ်ဂဲ့လေးအအိဉ်ယဝ်ဒီးတင်္ခဆူးတင်္ခဆါဒ်အမှင်္ဂပသိဉ်တင်္ခဆါ, သးတင်္ခဆါ, မှတမ့်ခြံဆုံခဲ့ဆာသွံဉ်ဆာတင်္ခဆါတဖဉ်အိဉ်ဒီးတင်္ခဘဉ်ယိဉ်လာကနားထီဉ်ခ်ီဖိုလာခိဘား၁၉တင်္ဂ ဆါအယိဒီးကဘဉ်ယုနှင်္ဂတင်္ဂကဟုကယဝ်တဘျီယီဖဲတင်္ဂပနိုဉ်ဟဲစားထီဉ်အသားတဘျီယီနှဉ်လီး

ခိဘုံး၁၉တ႑်ဆါရၤလီၤအသးလၢပှၤလၢအအိဉ်ဘူးလိဝ်အသးတဖဉ်အဘာဉ်စၢ၊ (လၢဃုခါခီဉ်) ခီဖို တ႑်အထံလာအဟဲထီဉ်လာနကလံၤကျိုဖဲပှၤလာအအိဉ်ဒီးတ႑်ဆါ ကူး, ကဆဲ, ဒီးကတိၤတ႑်အခါ နှဉ်လီၤဲ တ႑်မၤလိတယံဝ်ဒံးဘဉ်ပဝ်ဖျါထီဉ်ဝဲလၢပှၤလာအဒိုးနှ႑်ဘဉ်တ႑်ဆါတအိဉ်ဒီးတ႑ ပနိဉ်နီတမံၤတဖဉ်မှ႑ပှၤလာ အရၤလီၤခိဘုံး၁၉စ္႑်ကီးနှဉ်လီၤဲ

ကွ ်္ဂျပု ဆါအတ္ ်ပနိုင္င်လ၊အနီးထီဉ်တဖဉ်တက္ ်. သူဉ်ညါဂ့် ဂ်ီ ်ာအူတ္ ်ာဟ္နာ်ပလီ ်ာအပနိုင္င်တက္ ်.

- ဟံးဃ၁်အဝဲသူဉ်အပုၤကွ ်ာထွဲအတ ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့အတ ်ဆဲးကျိုးလ နစုအပူၤတက္ ်ါ.
- အဝဲသုဉ်မှ် ဆါနးထီဉ်ဒီး, ကိုးအဝဲသုဉ်အပှာကွင်္ဂထွဲအတင်္ဂအိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချတက္ ်၊ လာတင်္ဂအိဉ်ဆူဉ် အိဉ်ချင့္ဂ်ဂိ် ်အူအဂ်ို, ကိုး ၉၁၁ ဒီး ဒူးသုဉ်ညါပှာကတိုးတင်္ဂဒီးနာလ၊ ပှာဆါအိဉ်ဒီးခိဘား၁၉ မှတမှင်္ဂနဆိကမိဉ်လ၊ အအိဉ်ဒီးခိဘား၁၉တက္ ်၊

တင်္ဂကဘဉ်ယုနှင်္ဂတင်္ဂကူစါယါဘျါအကတိ်ဒဲဖဲလဲဉ်. နတင်္ဂပနီဉ်လဒ်ိဘုံး၁၉အယိမ္နင်္ဂနာထိဉ်သတူင်္ဂကလဝ်ဒီးဃုထံဉ်နှင်္ဂတင်္ဂကူစါယါဘျါတထံဉ်ဃီတက္နင်္ဂ, ဂ္ဂင်္ဂီဒ်အူတင်္ဂဟုဉ်ပလိဒ် အပနိုဉ်ပင်္ဂဃုဝ်း

- ကသါတညီ
- သးနါပှၫ်ဆါတပယူဝ်ဃီမှတမှၢလီးဂဝ်ဒ်တၫ်ဆီဉ်ဃဝ်အီးအသိး
- တင်္ဂတနင်္ဂပင်္ဂလီင်္ဂတီင်္ဂလီးဆဲးအသီမ့တမ့် ်ုတင်္ဂင်္ဂလင်္ဂလီင်ုမိခိုင်တနှင်္ဂ
- နိုးဖုံးမဲ့တမှ် မြဲခ်သဉ်ထီဉ်လုံး

တ႑်သူဉ်တဖဉ်အံၤတမ္႑ခဲလၫဝ်ဒံးဘဉ်. ဝံသးစူၤကတိၤန႑်ပၢ႑ိနသး ဒီးပှၤကွ႑်ထွဲနတ႑်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချွဘဉ်ဃး ဒီးတ႑်ပနီဉ်အဂၤလၢအနားမှတမ္႑်လီၤဘဉ်ယိဉ်တဖဉ်တက္႖ာ်.

# ဒီသဒၢတ႑ရၤလီၤတ႑ဆါဃ႑ဲဖဲတ႑ကဟုကယၥ်ပှၤတဂၤလၢအဆူးအဆါ

- ပဉ်ပု၊ဆါနှဉ်လၢဒားတဒားအပူ၊, ယံ၊ဒီးပု၊အဂၤတဖဉ်, ပဉ်ယုဉ်နနီါကစင်္ဂဒဉ်နဲတသဲ့ဖဲအသဲ့တက္ငါ.
  - မှသ့နှဉ်, မာအဝဲသ့ဉ်သူတာ်လှာ်ထံလီာ်လီးဆီတဖျာဉ်တကာ့်.
  - ဟးဆုံးတ ်သူ ဟံ ဉ်ဃီတ ်ပီးတ ်လီတမံး ဃီ ဒ်အမှ ်လီခီ, ခိဉ်ဖ ာဉ်, ဒီးလီ ် မံလီ ် ဒါတက္ ်.

- ပှာဆါသူတာ်ကူးဘာမဲ့ ၁ မှာ်သုံးနေက ဘည်သူအီး ဖွဲ့ နေအို ၁ မှီးအလွှဲ့ ၁ မှာ်သုံးနေက ဘည်သူအီး ဖွဲ့ နေအို ၁ မှီးအလွှဲ့ ၁ မှာ်သုံးနေက ၁ မှာ်သူ အေးယီအပူးနှင့်လီး.
- ပှာဆါမှ်ာဘဉ်အိဉ်ဘူးလာပှာဂာအကပာဒီး (လာဟံဉ်ပူာ, လာသိလ္ဉ်ပူာ, မဲ့တမှ်ာ လာကသံဉ် သရဉ်အဒားပူာ), ဒီး အဝဲသ္ဉ်ကဘဉ်ကားဘာအမဲ့ နှင့်လီး.
- သူနစုဒီးဆးပုဉ်ဒီးထံခဲ့အံၤခဲ့အံၤယံ၁်တဘျီ ၂၀ စဲးကး, လီးဆီဒဉ်တၢဖြဲနဘဉ်ထွဲဒီးပှၤဆါဝံးအလီ ် ခံတက္ ် ဆးပုဉ်ဒီးထံမ့တအိဉ်ဘဉ်ဒီး, သူကသံဉ်ထံဖျူစုလၢအပၥ်ဃုသံး၆၀မျးကယၤအစုၤကတၢ် တက္ ် ထွါအီၤလၢနစုညါသႏနစုညါခ်ိဉ်အလ်ၤ ဒီးဒံးဒူးအီးတုၤအဃ့နှဉ်တက္ ်
- ဟးဆဲးတၢ်ထိးနမဲ၁်ချံ, နနါဒ့, ဒီးနကိ၁်ပူၤတက္ ါ.
- ကိုးနုံးခဲ့း, မာကဆွဲကဆိုတာ်လီးလာဘဉ်တာ်ထိုးအီးညီနုံးတဖဉ်ဒ်အမှုာ်, စီးနှီးခြို့ခ်, စပွဲအမဲ့ခ် သင်္ဂ,
   ဒီးကြုံးအစုဖို့ခ်တဖဉ်.
  - သူကသံဉ်ထံဖုံ (စပြု) ဒီးတ႑်ထွါတ႑်ကီးညဉ်လၢတံဉ်အဂဵ႑်တဖဉ်ဒ်တ႑်ပဝ်ပနီဉ်အီၤလၢအဒၢ လိၤအသီး.
  - ဆျဉ်တ¹ကူတ¹ကၤပျီပျီတကၞ¹.
    - နတ္ဂ်ာဆျဉ်တဖဉ်မှ ်ာဘဉ်အာဒီး, သူစုဖျိဉ်တဘျီဂီ်ာတဖဉ်ဒီးပင်ယံးတင်္ာဆျဉ်လာအဘဉ် အာတဖဉ် ဒီးနလိုးဖဲနဆျဉ်တင်္ဂအခါယံးယံးတက္နင်္ဂ သူနစုဘျီဃီဖဲနထုံးကွံင်နစုဖျိဉ်တက္နင်္ဂ
  - ဟးဆုံးတ ်ကွ ်လိဝ်တမုံးတပျီးလာအရုတဒိုင်တဖင်္ဝတက္ ်.
  - လာတြာသံကွာ်အဂုအဂြာဘြာလ ဒီးတာ်ကဟုကယဉ်အဝဲသည်အင်္ဂါ, ဆဲးကျိုးအဝဲသည်အပှာ ကွာ်ထွဲပှာတဝာအတာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချမဲ့တမ့်ာကြီာစဉ်ပှာဘဉ်မူဘဉ်ဒါမဲ့တမ့်ာပှာကွာ်ထွဲပှာတဝာအ တာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချအဝဲးကျိုးတက္ခါ.

# ဒုးအို်သို်တင်္ဂမာဘျ်က္နာတင်္ဂအပနိုဉ်

- မၤလီၤတံ်ၫလၢနကဒုံးအိပ္၊ ဆါလၫတ္ၫအထံအါအါဒ်သိုးအဝဲသ့ဉ်သုတသဉ်ဝံ၊ အသးလၢထံဒီးအိဉ်ဘုံးလၢဟံဉ် တက္ၫ်.
- ကသံဉ်လၢနပ္၊န္ဂ်ာလၫကူးတဖဉ်ကမၤစားမာဘျှတြ်ပနီဉ်တဖဉ်အံးသံ့နှဉ်လီး.
- လၢပ္၊အါဂၤအဂ်ီၢ, တ႑ပနီဉ်တဖဉ်ယံ၁်ဝဲစု၊သီဒီးကိည႑်ထီဉ်ဝဲဖဲတနွံဝံ၊အလီ႑ခံနှဉ်လီ၊.

# ဘဉ်ပဝ်ကတီ််တၢ်အိဉ်လၢဟံဉ်ဖဲလဲဉ်အဆၢကတီ််ာလဲဉ်.

- ပှၤလၢအအိဉ်ဒီးခိဘံး၁၉လၢအအိဉ်လၢဟံဉ်ပတုဉ်ကွံဉ်တ႑်အိဉ်လၢဟံဉ်လၢတ႑်အိဉ်သးလၢလဉ်တဖဉ်အံၤသ္း
  - အဝဲသုဉ်မှတအိဉ်ဒီးတ႑်မၤကွ႑်သးလၢကဆၢတဲဉ်အဝဲသုဉ်အိဉ်ဒံးဒဉ်ဒီးတ႑ဆူးတ႑်ဆါအယ႑် ဘဉ်ဒီး, အဝဲသုဉ်ဟးထီဉ်လၢဟံဉ်ဖဲတ႑်သၢမံၤလၢလဉ်အံၤကဲထီဉ်အသးဝံၤအလီ႑ံခံ.
    - တၢ်ကိၢ်တအိဉ်လπလၢ ရ၂နဉ်ရံဉ်အတီၢ်ပူၤ, (တၢ်ကိၢ်တအိဉ်လၢသၢသီအတီၢ်ပူၤတအိဉ်ဒီးတၢ် သူကသံဉ်လၢအမၤစှၤလီၤတၢ်ကိၢ်) ဒီး
    - တၢိပနီဉ်အဂၤတဖဉ်ဂ္ၤထီဉ် (အဒိ, ဖဲအဝဲသ္ဉ်တကူးလπ ဒီးကသါတန္ ်ာလπဂ္ၤထီဉ်က္၊အဆၢ ကတီ်ာ) ဒီး
    - အစုၤကတၢ်ိန္တံသိပူၤက္ဂံဝ်ဝဲစးထိဉ်ဖဲအတ္ရ်ပနီဉ်ဟဲအိဉ်ဖျါထီဉ်အခ်ိဉ်ထံးတနံၤဝံၤ
- အဝဲသုဉ်မှ ်မၤကွ ်ာအသးလာကဆာတဲ့ ဝိတ်ဆူးတင်္ခဆါအယင်္ဂအိုင်း ဒီးအီး ဒီး, အဝဲသုဉ်ပားထို င်ုလာအတံခုဖဲတင်္ဂသာ မံး အံးကဲထိခ်အသးဝံးး
  - အဝဲသ္ဉ်တအိဉ်လπ ဒီးတၫ်ကိ႑် (တအိဉ်ဒီးတ႑်သူကသံဉ်လၢအမၤစ႑်လီၤတ႑်ကိ႑်) ဒီး
  - တၢ်ပနီဉ်အဂၤတဖဉ်ဂ္ၤထီဉ် (အဒိ, ဖဲအဝဲသ္ဉ်တကူးလπ ဒီးအသါတန္ ၤ်လπဂ္ၤထီဉ်) ဒီး
  - အဝဲသုဉ်ဒိႏန္ါတ္ခါစုံးကွြာသူလျအတဖျါလျအတ္ခါအခြာလ CDC အတ္ခါတုံးစုနဲ့ခ်ုလိုး အဝဲသုဉ်အကသံခ်သရဉ်ကပိခ်ထွဲ CDC အတ္ခါတုံးစုနဲ့ခ်ုလိုး အဝဲသုခ်အကသံခ်သရခ်ကပိခ်ထွဲ CDC

# Steps to help prevent the spread of COVID-19 if you are sick

**FOLLOW THE STEPS BELOW:** If you are sick with COVID-19 or think you might have COVID-19, follow the steps below to help protect other people in your home and community.

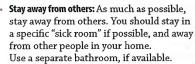
### Stay home except to get medical care

Stay home: Most people with COVID-19
have mild illness and are able to recover at
home without medical care. Do not leave
your home, except to get medical care. Do
not visit public areas.



- Stay in touch with your doctor. Call before you get medical care. Be sure to get care if you have trouble breathing, or have any other emergency warning signs, or if you think it is an emergency.
- Avoid public transportation: Avoid using public transportation, ride-sharing, or taxis.

### Separate yourself from other people in your home, this is known as home isolation





- See COVID-19 and Animals is you have questions about pets. https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/faq.html#COVID19animals

### Call ahead before visiting your doctor

 Call ahead: Many medical visits for routine care are being postponed or done by phone or telemedicine.



 If you have a medical appointment that cannot be postponed, call your doctor's office, and tell them you have or may have COVID-19. This will help the office protect themselves and other patients.



CS 316120-A 04/02/2020

# If you are sick wear a facemask in the following situations, if available.

 If you are side: You should wear a facemask, if available, when you are around other people (including before you enter a healthcare provider's office).

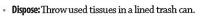


If you are caring for others: If the person who is sick is not able
to wear a facemask (for example, because it causes trouble
breathing), then as their caregiver, you should wear a
facemask when in the same room with them. Visitors, other
than caregivers, are not recommended.

**Note:** During a public health emergency, facemasks may be reserved for healthcare workers. You may need to improvise a facemask using a scarf or bandana.

### Cover your coughs and sneezes

 Cover: Cover your mouth and nose with a tissue when you cough or sneeze.



 Wash hands: Immediately wash your hands with soap and water for at least 20 seconds. If soap and water are not available, clean your hands with an alcohol-based hand sanitizer that contains at least 60% alcohol.

### Clean your hands often

- Wash hands: Wash your hands often with soap and water for at least 20 seconds.

  This is especially important after blowing your nose, coughing, or sneezing; going to the bathroom; and before eating or preparing food.
- Hand sanitizer: If soap and water are not available, use an alcohol-based hand sanitizer with at least 60% alcohol, covering all surfaces of your hands and rubbing them together until they feel dry.
- Soap and water: Soap and water are the best option, especially if hands are visibly dirty.
- Avoid touching: Avoid touching your eyes, nose, and mouth with unwashed hands.

### Avoid sharing personal household items

 Do not share: Do not share dishes, drinking glasses, cups, eating utensils, towels, or bedding with other people in your home.



 Wash thoroughly after use: After using these items, wash them thoroughly with soap and water or put in the dishwasher.

# cdc.gov/coronavirus

### Clean all "high-touch" surfaces everyday

Clean high-touch surfaces in your isolation area ("sick room" and bathroom) every day; let a caregiver clean and disinfect high-touch surfaces in other areas of the home.



- Clean and disinfect: Routinely clean high-touch surfaces in your "sick room" and bathroom. Let someone else clean and disinfect surfaces in common areas, but not your bedroom and bathroom.
  - If a caregiver or other person needs to clean and disinfect a sick person's bedroom or bathroom, they should do so on an as-needed basis. The caregiver/other person should wear a mask and wait as long as possible after the sick person has used the bathroom.
- High-touch surfaces include phones, remote controls, counters, tabletops, doorknobs, bathroom fixtures, toilets, keyboards, tablets, and bedside tables.
- Clean and disinfect areas that may have blood, stool, or body fluids on them.
- Household cleaners and disinfectants: Clean the area or item with soap and water or another detergent if it is dirty. Then, use a household disinfectant.
  - Be sure to follow the instructions on the label to ensure safe and effective use of the product. Many products recommend keeping the surface wet for several minutes to ensure germs are killed. Many also recommend precautions such as wearing gloves and making sure you have good ventilation during use of the product.
  - Most EPA-registered household disinfectants should be effective. A full list of disinfectants can be found hereexternal icon.

### Monitor your symptoms

 Common symptoms of COVID-19 include fever and cough. Trouble breathing is a more serious symptom that means you should get medical attention.



- If you are having trouble breathing, seek medical attention, but call first
  - Call your doctor or emergency room before going in and tell them your symptoms. They will tell you what to do.
- Wear a facemask: If available, put on a facemask before you
  enter the building. If you can't put on a facemask, cover
  your coughs and sneezes. Try to stay at least 6 feet away
  from other people. This will help protect the people in the
  office or waiting room.
- Follow care instructions from your healthcare provider and local health department: Your local health authorities will give instructions on checking your symptoms and reporting information.

If you develop emergency warning signs for COVID-19 get medical attention immediately.

Emergency warning signs include\*:

- Trouble breathing
- · Persistent pain or pressure in the chest
- · New confusion or inability to arouse
- Bluish lips or face

\*This list is not all inclusive. Please consult your medical provider for any other symptoms that are severe or concerning.

Call 911 if you have a medical emergency: If you have a medical emergency and need to call 911, notify the operator that you have or think you might have, COVID-19. If possible, put on a facemask before medical help arrives.

### How to discontinue home isolation

 People with COVID-19 who have stayed home (home isolated) can stop home isolation under the following conditions:



- If you will not have a test to determine if you are still contagious, you can leave home after these three things have happened:
  - You have had no fever for at least 72 hours (that is three full days of no fever without the use medicine that reduces fevers)
     AND
- other symptoms have improved (for example, when your cough or shortness of breath have improved)
   AND
- at least 7 days have passed since your symptoms first appeared
- If you will be tested to determine if you are still contagious, you can leave home after these three things have happened:
  - You no longer have a fever (without the use medicine that reduces fevers)
     AND
  - other symptoms have improved (for example, when your cough or shortness of breath have improved)
  - you received two negative tests in a row, 24 hours apart. Your doctor will follow CDC guidelines.

In all cases, follow the guidance of your healthcare provider and local health department. The decision to stop home isolation should be made in consultation with your healthcare provider and state and local health departments. Local decisions depend on local circumstances.

More information is available <a href="https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/hcp/disposition-in-home-patients.html">https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/hcp/disposition-in-home-patients.html</a>.

Additional information for healthcare providers: <u>Interim</u>
<u>Healthcare Infection Prevention and Control Recommendations</u>
for Persons Under Investigation for 2019 Novel Coronavirus.

Website: https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/downloads/sick-with-2019-nCoV-fact-sheet.pdf?fbclid=lwAR21f8ydKh6uSQkgmCXvgYUvvquYXgsoEvtAUo4EGXiCVyPCQQA7TOT3aws

### Caring for someone at home

Most people who get sick with COVID-19 will have only mild illness and should recover at home.\* Care at home can help stop the spread of COVID-19 and help protect people who are at risk for getting seriously ill from COVID-19.

If you are caring for someone at home, <u>monitor for emergency signs</u>, <u>prevent the spread of germs</u>, <u>treat</u> symptoms, and carefully consider when to end home isolation.

\*Note: Older adults and people of any age with certain serious underlying medical conditions like lung disease, heart disease, or diabetes are <u>at higher risk</u> for developing more serious complications from COVID-19 illness and should seek care as soon as symptoms start.

COVID-19 spreads between people who are in close contact (within about 6 feet) through respiratory droplets produced when an infected person coughs, sneezes, or talks. Recent studies indicate that people who are infected but do not have symptoms likely also play a role in the spread of COVID-19. Monitor the person for worsening symptoms. Know the emergency warning signs.

- Have their healthcare provider's contact information on hand.
- If they are getting sicker, call their healthcare provider. For medical emergencies, call 911 and notify the dispatch personnel that they have or are suspected to have COVID-19.

### When to Seek Medical Attention

If you develop **emergency warning signs** for COVID-19 get **medical attention immediately**. Emergency warning signs include\*:

- Trouble breathing
- Persistent pain or pressure in the chest
- New confusion or inability to arouse
- Bluish lips or face

Prevent the spread of germs when caring for someone who is sick

- Have the person stay in one room, away from other people, including yourself, as much as
  possible.
  - o If possible, have them use a separate bathroom.
  - Avoid sharing personal household items, like dishes, towels, and bedding
  - If facemasks are available, have them wear a facemask when they are around people, including you.
  - o It the sick person can't wear a facemask, you should wear one while in the same room with them, if facemasks are available.
  - o If the sick person needs to be around others (within the home, in a vehicle, or doctor's office), they should wear a facemask.
- Wash your hands often with soap and water for at least 20 seconds, especially after interacting with the sick person. If soap and water are not readily available, use a hand sanitizer that contains at least 60% alcohol. Cover all surfaces of your hands and rub them together until they feel dry.
- Avoid touching your eyes, nose, and mouth.
- Every day, clean all surfaces that are touched often, like counters, tabletops, and doorknobs
  - Use household cleaning sprays or wipes according to the label instructions.
- Wash laundry thoroughly.
  - o If laundry is soiled, wear disposable gloves and keep the soiled items away from your body while laundering. Wash your hands immediately after removing gloves.
- Avoid having any unnecessary visitors.
- For any additional questions about their care, contact their healthcare provider or state or local health department.

### Provide symptom treatment

- Make sure the sick person drinks a lot of fluids to stay hydrated and rests at home.
- Over-the-counter medicines may help with symptoms.
- For most people, symptoms last a few days and get better after a week.

When to end home isolation (staying home)

<sup>\*</sup>This list is not all inclusive. Please consult your medical provider for any other symptoms that are severe or concerning.

- People with COVID-19 who have stayed home (are home isolated) can stop home isolation under the following conditions:
  - o *If they will not have a test* to determine if they are still contagious, they can leave home after these three things have happened:
    - They have had no fever for at least 72 hours (that is three full days of no fever without the use medicine that reduces fevers)
       AND
    - other symptoms have improved (for example, when their cough or shortness of breath have improved)
       AND
    - at least 7 days have passed since their symptoms first appeared
  - o *If they will be tested* to determine if they are still contagious, they can leave home after these three things have happened:
    - They no longer have a fever (without the use medicine that reduces fevers)
       AND
    - other symptoms have improved (for example, when their cough or shortness of breath have improved)
       AND
    - They received two negative tests in a row, 24 hours apart. Their doctor will follow <u>CDC guidelines</u>.

Website: (https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/if-you-are-sick/care-for-someone.html?fbclid=lwAR0QHw2zOFNy-\_l8wc3Q2Rb8nEWiWtg67ghpgQVafRDaCt79hfusjEtySO0)